TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN HƯƠNG SƠN** **TỈNH HÀ TĨNH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 07/2020/HS-ST
Ngày: 10/3/2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HƯƠNG SƠN, TỈNH HÀ TĨNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Trần Quốc Khánh.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lương Sỹ Hiệp - Chức vụ: Phó phòng giáo dục đào tạo huyện Hương Sơn, tỉnh Hà Tĩnh và bà Hà Thị Minh Thành - Chức vụ: Phó chủ tịch Hội liên hiệp phụ nữ huyện Hương Sơn, tỉnh Hà Tĩnh (nguyên phó bí thư Đoàn huyện Hương Sơn).

- Thư ký phiên toà: Ông Lê Thế Hồng - Thẩm tra viên Toà án nhân dân huyện Hương Sơn, tỉnh Hà Tĩnh.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Hương Sơn, tỉnh Hà Tĩnh tham gia phiên tòa: Bà Bùi Thị Lan Hương - Kiểm sát viên.

Vào hồi 07 giờ 30 phút ngày 10/3/2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện H, tỉnh Hà Tĩnh mở phiên tòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 06/2020/HSST ngày 18/02/2020, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 07/2020/QĐXXST-HS ngày 26/02/2020 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Ngụy Thái Nhật A**; Tên gọi khác: Không; sinh ngày: 11 tháng 11 năm 2003; Quê quán: Xã Đ, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh; Nơi ĐKNKTT và cư trú: Thôn Đ2, xã Đ, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 08/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Thiên chúa giáo; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Ngụy Thái H (đã chết) và bà Nguyễn Thị Hồng P; Vợ; con: Chưa; Tiền án: Không; Tiền sự: Ngày 18/4/2018, Ngụy Thái Nhật A bị Tòa án nhân dân thành phố V, tỉnh Nghệ An Quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào Trường giáo dưỡng về hành vi "Trộm cắp tài sản" theo quyết định số: 67/2018/QĐ-TA, thời hạn phải chấp hành là 18 tháng, đã chấp hành xong ngày 7/9/2019; Nhân thân: Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn "Cấm đi khỏi nơi cư trú" theo Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú số: 01/CSĐT ngày 27/12/2019 của Cơ quan CSĐT Công an huyện H. Tuy nhiên ngày 02/01/2020 Ngụy Thái Nhật A tiếp tục có hành vi "Trộm cắp tài sản" tại tổ dân phố 04, thị trấn Đ3, huyện Đ1. Đến ngày 06/1/2020 Cơ quan CSĐT Công an huyện Đ1, Hà Tĩnh đã ra quyết định khởi tố vụ án, khởi tố bị can và ra Lệnh tạm giam đối với Ngụy Thái Nhật A về tội

“trộm cắp tài sản”, hiện nay bị cáo đang bị tiếp tục tạm giam theo Quyết định tạm giam của Tòa án nhân dân huyện Đ, tỉnh Hà Tĩnh số: 03/2020/HSST-QĐTG, ngày 02/3/2020 tại Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh cho đến nay. Có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo*: Chị Đinh Thị H1; sinh năm: 1985. Là trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Hà Tĩnh. Có mặt.

- *Người đại diện hợp pháp cho bị cáo*: Bà Nguyễn Thị Hồng P (là mẹ bị cáo); sinh năm: 1966; Cư trú: Thôn Đ2, xã Đ, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh; Nghề nghiệp: Lao động tự do. Có mặt.

- *Đại diện Đoàn thanh niên Cộng sản Hồ Chí Minh xã Đ, huyện Đ1*: Ông Nguyễn Tiến C, sinh năm: 1989 - Chức danh: Phó bí thư Đoàn thị trấn Đ3, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh. Có mặt.

- *Người bị hại*: Anh Đinh Nho Đ, sinh năm: 1972. Cư trú: Thôn G, xã A (trước đây là xã S), huyện H, tỉnh Hà Tĩnh. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Vắng mặt.

- *Những người có quyền lợi liên quan*:

1. Anh Hồ Phạm Niêm T, sinh năm: 1985. Cư trú: Thôn S1, xã S2, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Vắng mặt.

2. Bà Tống Thị L, sinh năm: 1938. Cư trú: Thôn S1, xã S2, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do có người thân tại xã S3, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh nên Ngụy Thái Nhật A, sinh ngày 11/11/2003, trú tại thôn Đ2, xã Đ, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh thường xuyên lên chơi. Vào khoảng 23h ngày 12/12/2019 sau khi chơi điện tử tại quán Internet T tại xã S (nay là xã A), huyện H thì A đi về. Khi về đến quán tạp hóa Đ của gia đình anh Đinh Nho Đ, sinh năm 1972, trú tại thôn G, xã A, huyện H, tỉnh Hà Tĩnh, A thấy quán đóng cửa, quan sát thấy phía trên cửa có một lỗ hổng giữa khung sắt nên A nảy sinh ý định đột nhập vào trong quán để trộm cắp tài sản. A trèo lên cây ở cạnh cửa quán rồi chui qua lỗ hổng đó đi vào trong quán lục tìm tài sản, tại gian chính của quán tạp hóa, thì phát hiện thấy trong ngăn kéo bàn dùng để thanh toán tiền cho khách có một tập tiền được buộc bằng dây chun với nhiều mệnh giá khác nhau nên A lấy trộm bỏ vào túi áo rồi trèo qua lỗ hổng cũ chui ra ngoài. Sau đó, A đi đến quán Internet ở ngã ba N, thuộc xã S2, huyện H, tại đây A kiểm đếm tiền vừa lấy trộm được 6.300.000 đồng rồi tiếp tục ngồi chơi điện tử. Đến sáng ngày 13/12/2019 A đi đến quán M của anh Hồ Phạm Niêm T, sinh năm 1985, trú

tại thôn S1, xã S2, huyện H dùng số tiền lấy trộm được mua 01 chiếc điện thoại Iphone 6Plus, màu đen xám với giá 2.500.000 đồng, số tiền còn lại A chơi điện tử hết. Đến ngày 15/12/2019 vì thiếu tiền chơi điện tử nên A đã lấy chiếc điện thoại di động Iphone 6Plus, màu đen xám mà Anh đã mua trước đó mang cầm cố cho bà Tống Thị L, sinh năm 1938, trú tại thôn S1, xã S2, huyện Hương Sơn để lấy 07 chiếc thẻ Card có tổng mệnh giá là 700.000 đồng rồi dùng chơi Game hết. Đối với chiếc điện thoại di động mà A đã cầm cố cho bà L sau đó bà L không thấy A quay lại nên đã bán cho một người không quen biết với giá 1.020.000 đồng. Riêng đối với anh Đinh Nho Đ, sau khi phát hiện gia đình bị mất trộm tiền đã báo cáo và cung cấp dữ liệu hình ảnh thông qua Camera giám sát của gia đình cho cơ quan chức năng trong đó có hình ảnh của Ngụy Thái Nhật A, sinh ngày 11/11/2003, trú tại thôn Đ2, xã Đ, huyện Đ1, tỉnh Hà Tĩnh. Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện H đã triệu tập Ngụy Thái Nhật A lên để làm việc, quá trình đấu tranh Ngụy Thái Nhật A khai nhận đã lấy trộm số tiền 6.300.000 đồng tại quán của anh Đinh Nho Đ.

* *Vật chứng vụ án chuyển theo hồ sơ*: Một phong bì thư đã được niêm phong (được đánh số bút lục số 50a) trong có 01 chiếc USB lưu trữ giữ liệu điện tử, trên mép phong bì có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong.

* *Về trách nhiệm dân sự*: Người bị hại là anh Đinh Nho Đ yêu cầu bị cáo Ngụy Thái Nhật A bồi thường số tiền 6.300.000 đồng. Bị cáo chấp nhận bồi thường theo yêu cầu của bị hại, nhưng bị cáo chưa thực hiện việc bồi thường.

Tại bản Cáo trạng số: 06/CT-VKS-HS, ngày 17/02/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện H, tỉnh Hà Tĩnh truy tố bị cáo về tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. Tại phiên tòa hôm nay Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

* *Về trách nhiệm hình sự*: Căn cứ khoản 1 Điều 173, các điểm i, s khoản 1 Điều 51, Điều 91, khoản 1 Điều 101 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Ngụy Thái Nhật A mức án từ 06 đến 09 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt giam bị cáo thi hành án.

* *Về trách nhiệm dân sự*: Trong thời hạn chuẩn bị xét xử người bị hại anh Đinh Nho Đ đã tự nguyện rút yêu cầu bồi thường dân sự số tiền 6.300.000 đồng đối với bị cáo Ngụy Thái Nhật A, nên đề nghị Hội đồng xét xử miễn xét.

* *Về biện pháp tư pháp*: Căn cứ mục 3 Công văn số: 233/TANDTC-PC ngày 01/10/2019 của Tòa án nhân dân Tối Cao không truy thu số tiền 6.300.000 đồng mà bị cáo Ngụy Thái Nhật A đã tiêu xài cá nhân hết.

* *Vật chứng vụ án:* Một phong bì thư đã được niêm phong có tại hồ sơ (bút lục số 50a) trong có 01 chiếc USB lưu trữ giữ liệu điện tử, trên mép phong bì có chữ ký các thành phần tham gia niêm phong, đề nghị Hội đồng xét xử tịch thu lưu giữ tại hồ sơ vụ án đây là vật chứng, chứng minh hành vi phạm tội của bị cáo cần lưu trong hồ sơ vụ án để làm căn cứ xử lý.

Bị cáo Ngụy Thái Nhật A thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản Cáo trạng Viện kiểm sát đã truy tố tại phiên tòa hôm nay và không có ý kiến tranh luận với đại diện Viện kiểm sát, bị cáo xin được giảm nhẹ hình phạt.

Người bào chữa cho bị cáo, người đại diện hợp pháp cho bị cáo và đại diện Đoàn thanh niên Cộng sản Hồ Chí Minh xã Đ, huyện Đ1 cho rằng: Xét về nhân thân bị cáo có hoàn cảnh gia đình khó khăn, bố mất sớm không được học tập, giáo dục đầy đủ, tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo thể hiện thái độ thành khẩn khai báo, hơn nữa thời điểm bị cáo phạm tội chưa đủ 18 tuổi là lứa tuổi tâm sinh lý phát triển chưa ổn định, đầy đủ. Vì vậy, từ những nhận xét đó đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về những người tham gia tố tụng: Người bị hại anh Đinh Nho Đ, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan anh Hồ Phạm Niềm T đã được Tòa án triệu tập hợp lệ nhưng vắng mặt tại phiên tòa hôm nay không có lý do. Bị cáo và đại diện Viện kiểm sát không yêu cầu Tòa án hoãn phiên tòa. Hội đồng xét xử xét thấy sự vắng mặt của anh Đ và anh T không ảnh hưởng đến quá trình làm sáng tỏ diễn biến trong vụ án nên quyết định tiếp tục xét xử vụ án theo thủ tục chung.

[2] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện H, Viện kiểm sát nhân dân huyện H, kiểm sát viên: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo không có ý kiến gì khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, có đủ cơ sở khẳng định các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng theo quy định của pháp luật.

[3] Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Ngụy Thái Nhật A đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị cáo tại hồ sơ vụ án, phù hợp với lời khai của người bị hại về thời gian, địa điểm phạm tội, đặc điểm số tiền bị cáo chiếm đoạt, phù hợp với hình ảnh Camera giám sát của gia đình bị hại và các tài liệu chứng cứ khác có tại hồ sơ vụ án, phù hợp với Cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát. Vì vậy có đủ cơ

sở khẳng định vào khoảng 23 giờ, ngày 12/12/2019 Ngụy Thái Nhật A đã có hành vi lén lút chui vào quán tạp hóa của gia đình anh Đinh Nho Đ, sinh năm 1972, trú tại thôn G, xã A, huyện H lấy trộm số tiền 6.300.000 đồng đã phạm vào tội "Trộm cắp tài sản", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. Việc truy tố và xét xử theo tội danh và điều luật nêu trên là đúng người, đúng tội, không oan sai.

[4] Vụ án thuộc loại tội phạm ít nghiêm trọng, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ. Bị cáo lựa chọn thời gian phạm tội vào đêm khuya, khi chủ sở hữu đã ngủ, bị cáo hành động táo bạo và liều lĩnh, coi thường pháp luật, chỉ vì muốn có tiền tiêu xài cá nhân nên đã lén lút chiếm đoạt tài sản của người khác, hành vi đó làm ảnh hưởng đến trật tự an toàn xã hội và gây hoang mang lo lắng cho mọi người. Bị cáo đã có 01 tiền sự Quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào Trường giáo dưỡng về hành vi "Trộm cắp tài sản" theo quyết định số: 67/2018/QĐ-TA của Tòa án nhân dân thành phố V, tỉnh Nghệ An thời gian phải chấp hành là 18 tháng, đã chấp hành xong ngày 7/9/2019, nhưng bị cáo không coi đây là bài học kinh nghiệm cho bản thân mà vẫn thực hiện hành vi phạm tội. Mặt khách bị cáo có nhân thân xấu trong quá trình điều tra thì ngày 02/01/2020 Ngụy Thái Nhật A tiếp tục có hành vi "Trộm cắp tài sản" tại tổ dân phố 04, TT Đ3, huyện Đ1. Đến ngày 06/1/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Đ1, Hà Tĩnh đã ra quyết định khởi tố vụ án, khởi tố bị can và ra Lệnh tạm giam Ngụy Thái Nhật A về tội "trộm cắp tài sản" cho đến nay, nên Hội đồng xét xử cần xử bị cáo mức án nghiêm và phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhằm cải tạo giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

[5] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng. Còn về tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo, phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng nên cần căn cứ các điểm i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ cho bị cáo một phần. Bị cáo là người chưa thành niên nên khi quyết định hình phạt cần áp dụng Điều 91, Điều 101 Bộ luật hình sự cho bị cáo được hưởng chính sách người chưa thành niên phạm tội.

[6] Đối với anh Hồ Phạm Niềm T và bà Tống Thị L khi bị cáo A đến mua điện thoại và sử dụng chiếc điện thoại để cầm cố đều không biết nguồn gốc tài sản của bị cáo A do đâu mà có, còn chiếc điện thoại A cầm cố cho bà Tống Thị L, bà L đã bán cho một người không rõ tên, tuổi, địa chỉ cụ thể nên Cơ quan Cảnh sát điều tra huyện H không có căn cứ để xác minh thu giữ xử lý, Viện kiểm sát không truy tố nên Hội đồng xét xử miễn xét.

[7] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có tài sản riêng nên miễn phạt tiền cho bị cáo.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Trong thời hạn chuẩn bị xét xử người bị hại anh Đinh Nho Đ đã tự nguyện rút yêu cầu bồi thường dân sự số tiền 6.300.000 đồng đối với bị cáo Ngụy Thái Nhật A, nên Hội đồng xét xử miễn xét.

[9] Về biện pháp tư pháp: Căn cứ mục 3 Công văn số: 233/TANDTC-PC ngày 01/10/2019 của Tòa án nhân dân Tối Cao không truy thu số tiền 6.300.000 đồng mà bị cáo Ngụy Thái Nhật A đã tiêu xài cá nhân hết.

[10] Về vật chứng vụ án: Một phong bì thư đã được niêm phong (bút lục số 50a) trong có 01 chiếc USB lưu trữ giữ liệu điện tử, trên mép phong bì có chữ ký các thành phần tham gia niêm phong, đây là vật chứng, chứng minh hành vi phạm tội bị cáo đã được lưu trong hồ sơ vụ án để làm căn cứ xử lý đối với bị cáo nên cần tịch thu lưu giữ tại hồ sơ vụ án.

[11] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

[12] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người bị hại, những người có quyền lợi liên quan, người đại diện hợp pháp cho bị cáo, người bào chữa cho bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Quan điểm đề nghị xử lý vụ án của đại diện Viện kiểm sát nhân dân Hương Sơn cũng như ý kiến của người bào chữa và người đại diện hợp pháp cho bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với nhận định Hội đồng xét xử và đúng pháp luật nên được chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

- *Về áp dụng điều luật:* Căn cứ khoản 1 Điều 173, khoản 1 Điều 38, điểm c khoản 1 Điều 47, các điểm i, s khoản 1 Điều 51, Điều 91, khoản 1 Điều 101 Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106, khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136, Điều 414, khoản 3 Điều 420, Điều 423 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 3; khoản 1 Điều 21; điểm a khoản 1 Điều 23, Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 quy định mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, xử:

- *Về tội danh và hình phạt:* Tuyên bố bị cáo Ngụy Thái Nhật A phạm tội "Trộm cắp tài sản". Xử phạt bị cáo Ngụy Thái Nhật A 07 (bảy) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt giam bị cáo thi hành án.

- *Về vật chứng vụ án:* Tịch thu lưu giữ đưa vào hồ sơ vụ án 01 chiếc USB lưu trữ giữ liệu điện tử, trên mép phong bì có chữ ký các thành phần tham gia niêm phong, được đánh bút lục số 50a có tại hồ sơ vụ án,

- *Về án phí:* Buộc bị cáo Ngụy Thái Nhật A phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- *Về quyền kháng cáo:* Bị cáo, người đại diện hợp pháp cho bị cáo bà Nguyễn Thị Hồng P, người bào chữa cho bị cáo chị Đinh Thị H và người có

quyền lợi và nghĩa vụ liên quan bà Tống Thị L được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm; Người bị hại anh Đinh Nho Đ, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan anh Hồ Phạm Niềm T được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án chính hoặc kể từ ngày niêm yết bản án chính.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Hà Tĩnh
- VKSND huyện H;
- VKSND tỉnh Hà Tĩnh;
- Cơ quan THHS Công an huyện H;
- Công an tỉnh Hà Tĩnh (PV 06);
- Sở tư pháp tỉnh Hà Tĩnh;
- Chi cục THADS huyện H;
- Bị cáo; Người LQ; Người ĐDHP bị cáo
- UBND xã Đ, h. Đ1
- Lưu hồ sơ, án văn.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)

Trần Quốc Khánh